

The Relation of Writing to Spoken Language

Edited by Martin Neef, Anneke Neijt and Richard Sproat

Max Niemeyer Verlag Tübingen 2002



Table of Contents

Martin Neef, Anneke Neijt, and Richard Sproat Introduction	1
Section 1: Consistency	
Anneke Neijt	
The Interfaces of Writing and Grammar	11
Richard Sproat	
The Consistency of the Orthographically Relevant Level in Dutch	35
Section 2: Cross-Linguistic Studies	
Susanne R. Borgwaldt & Annette M.B. de Groot	
Beyond the Rime: Measuring the Consistency of Monosyllabic and Polysyllabic Words \dots	49
Dorit Ravid & Steven Gillis	
Teachers' Perception of Spelling Patterns and Children's Spelling Errors:	
A Cross-Linguistic Perspective	71
Section 3: Diacritics and Punctuation	
Vincent J. van Heuven	
Effects of Diaeresis on Visual Word Recognition in Dutch	99
Jochen Geilfuß-Wolfgang	
Optimal Hyphenation	115
Ursula Bredel	
The Dash in German	131

Section 4: Sharpening in German

Christina Noack	,
Regularities in German Orthography:	
A Computer-Based Comparison of Different Approaches to Sharpening	149
Martin Neef	
The Reader's View: Sharpening in German	169
Thomas Lindauer	
$How\ Syllable\ Structure\ affects\ Spelling:\ A\ Case\ Study\ in\ Swiss\ German\ Syllabification\dots$	193
Addresses of Contributors	209